

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
Генеральная Ассамблея
СОРОК ШЕСТАЯ СЕССИЯ
Официальные отчеты

ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ
7-е заседание,
состоявшееся
во вторник,
15 октября 1991 года,
в 10 ч. 00 м.
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 7-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н ФЛЕММИНГ (Сент-Люсия)

СОДЕРЖАНИЕ

ПРОСЬБЫ О ЗАСЛУШАНИИ

ПУНКТ 19 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ (территория, не охваченные другими пунктами повестки дня)

ПУНКТ 99 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ИНФОРМАЦИЯ О НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЯХ, ПЕРЕДАВАЕМАЯ СОГЛАСНО СТАТЬЕ 73е УСТАВА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ПУНКТ 101 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА

ПУНКТ 103 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВАМИ-ЧЛЕНАМИ ЖИТЕЛЯМ НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЙ ВОЗМОЖНОСТЕЙ ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ОБРАЗОВАНИЯ И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ

ПУНКТ 19 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ (ТЕРРИТОРИИ, НЕ ОХВАЧЕННЫЕ ДРУГИМИ ПУНКТАМИ ПОВЕСТКИ ДНЯ) (продолжение)

ВОПРОС О НОВОЙ КАЛЕДОНИИ

ЗАСЛУШАНИЕ ПЕТИЦИОНЕРОВ

ВОПРОС О ВИРГИНСКИХ ОСТРОВАХ СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ

ЗАСЛУШАНИЕ ПЕТИЦИОНЕРА

ПУНКТ 101 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ЗАСЛУШАНИЕ ПЕТИЦИОНЕРА

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны направляться за подписью одного или нескольких членов Комитета в течение одной недели с момента опубликования на имя начальника Секции редакционного обслуживания Отдела официальных записок, Official Records Editing Section, Room DC2/30, United Nations Plaza, Нью-Йорк, и включаться в январский отчет.

Объем доклада, издаваемый после окончания сессии в виде отдельного приложения для каждого Комитета

Distr. GENERAL

A/C.4/46/SR.7

17 October 1991

ORIGINAL: RUSSIAN

Заседание открывается в 10 ч. 40 м.

ПРОСЬБЫ О ЗАСЛУШАНИИ

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ сообщает, что в Комитет поступило сообщение с просьбой о заслушании по вопросу о Западной Сахаре (A/C.4/46/3/Add.1) по пункту 19 повестки дня. В случае отсутствия замечаний он будет считать, что Комитет постановляет удовлетворить эту просьбу.

2. Предложение принимается.

ПУНКТ 19 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ (ТЕРРИТОРИИ, НЕ ОХВАЧЕННЫЕ ДРУГИМИ ПУНКТАМИ ПОВЕСТКИ ДНЯ) (A/46/23 (части V и VI), A/46/201, 336, 344, 359, 409; A/АС.109/1056-1059, 1060-1063, 1064 и Corr.1, 1065-1967, 1068 и Corr.1, 1069-1071, 1073, 1074 и Corr.1, 1075, 1077, 1078, 1079 и Corr.1, 1082; A/АС.109/L.1761; E/1991/116; S/21360 и S/22578

ПУНКТ 99 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ИНФОРМАЦИЯ О НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЯХ, ПЕРЕДАВАЕМАЯ СОГЛАСНО СТАТЬЕ 73е УСТАВА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (A/46/23 (часть IV (глава VII) и A/46/516)

ПУНКТ 101 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ (A/46/23 (часть IV (глава VI) и A/46/229)

ПУНКТ 12 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА (A/46/3 (главы I и VII (раздел C)

ПУНКТ 103 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ГОСУДАРСТВАМИ-ЧЛЕНАМИ ЖИТЕЛЯМ НЕСАМОУПРАВЛЯЮЩИХСЯ ТЕРРИТОРИЙ ВОЗМОЖНОСТЕЙ ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ ОБРАЗОВАНИЯ И ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ПОДГОТОВКИ (A/46/344 и 517)

3. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ сообщает, что у Комитета имеются соответствующие главы доклада Специального комитета 24 и различные доклады Генерального секретаря, а также сообщения по пунктам, находящимся на его рассмотрении.

4. Г-н ШАХИД (Докладчик Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам) представляет главы доклада Специального комитета, касающиеся пунктов 19, 99, 101 и 12 повестки дня (A/46/23, части IV, V и VI).

5. За истекший год Специальный комитет провел основательный пересмотр своих подходов и методов работы. В результате он постановил обобщить соответствующие принципы деколонизации, которые применимы в отношении десяти малых территорий, в рамках сводной резолюции, за которой последуют краткие резолюции об особых условиях в каждой из этих территорий. В части A проекта

(Г-н Шакид)

резолюции, содержащегося в части VI доклада, подтверждается, что управляющие державы обязаны создать в территориях условия, которые позволят их населению осуществить свое неотъемлемое право на самоопределение и независимость, и что в конечном итоге народы этих территорий сами должны свободно определить свой будущий политический статус. Управляющим державам предлагается содействовать программам политического просвещения, а также рекомендуется уделять первоочередное внимание укреплению и диверсификации экономики территорий. Управляющие державы настоятельно призываются сотрудничать или продолжать сотрудничать со Специальным комитетом путем содействия направлению выездных миссий в территории. В части В общей резолюции содержатся краткие резолюции, где особо освещаются условия, вопросы и проблемы, характерные для отдельных территорий. Кроме того, в частях V и VI доклада содержатся рекомендации Специального комитета в отношении подопечной территории Тихоокеанские острова и Новой Каледонии и его решения по Питкэрну и острову Святой Елены.

6. Переходя к части IV доклада Специального комитета, выступающий говорит, что Специальный комитет отмечает помощь, оказывавшуюся до сих пор колониальным территориям, и считает необходимым и далее расширять эту помощь соразмерно насущным потребностям нуждающихся в ней народов. Специальный комитет просит специализированные учреждения и другие организации системы Организации Объединенных Наций усилить меры по предоставлению поддержки и разработать надлежащие программы оказания помощи народам колониальных территорий, имея в виду, что такая помощь должна быть направлена не только на удовлетворение их неотложных потребностей, но и на создание условий для развития после самоопределения и достижения независимости. Административным руководителям Всемирного банка и Международного валютного фонда рекомендуется обратить внимание своих руководящих органов на резолюцию, проект которой содержится в части IV доклада, и рассмотреть возможность внедрения гибких процедур для подготовки конкретных программ в интересах народов колониальных территорий. Организации системы Организации Объединенных Наций настоятельно призываются придерживаться Программы действий, содержащейся в Декларации по апартеиду и его разрушительным последствиям на юге Африки, в частности в отношении расширения поддержки противников апартеида.

7. Что касается информации, передаваемой согласно статье 73е Устава, то Специальный комитет предлагает управляющим державам передавать или продолжать передавать Генеральному секретарю такую информацию, а также по возможности наиболее полную информацию о политическом и конституционном развитии в соответствующих территориях не позднее, чем через шесть месяцев после окончания административного года в этих территориях. Генеральному секретарю предлагается продолжать обеспечивать использование при подготовке рабочих документов по соответствующим территориям адекватной информации из всех имеющихся публикуемых материалов.

8. От имени Специального комитета выступающий выражает надежду, что Четвертый комитет всесторонне поддержит рекомендации Специального комитета, изложенные в проектах резолюций и решений.

/...

ПУНКТ 19 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ
НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ

ВОПРОС О НОВОЙ КАЛЕДОНИИ

ЗАСЛУШАНИЕ ПЕТИЦИОНЕРОВ (A/C.4/46/2 и Add.1)

9. По приглашению Председателя г-н Вамитан (Национальный социалистический фронт освобождения канаков) занимает место за столом петиционеров.

10. Г-н ВАМИТАН (Национальный социалистический фронт освобождения канаков) говорит, что Новая Каледония является одной из колониальных стран, которая до сих пор лишена возможности осуществить свое право на национальный суверенитет. Превращение Новой Каледонии в колонию Франции началось в 1853 году. В результате вытеснения в резервации, где канаки до сих пор не имеют прав землеуладения, и под напором переселенцев из Европы и Азии канакский народ оказался в меньшинстве в своей стране. Нередко отвечая на насилие восстаниями, канаки всегда требовали вернуть им их земли и суверенитет. За последние 30 лет политика колониального правительства была направлена на укрепление связей с Францией, хотя почти 80 процентов канаков избирательного возраста неуклонно выступают за путь независимости. Противостоя интеграции с колониальной державой и стремясь обеспечить свое существование как народа, канаки объединяются в конфессиональные союзы. Так, в 1984 году был образован Национальный социалистический фронт освобождения канаков (НСФОК), объединивший все прогрессивные партии, выступающие за независимость.

11. В 1984 году НСФОК выступил против навязывавшегося территории статуса и организовал бойкот выборов. Впоследствии ему также пришлось бороться с политикой притеснения канаков, когда в мае 1988 года на острове Увеа было убито 19 представителей НСФОК, а еще 30 человек было брошено в тюрьмы во Франции. Под давлением НСФОК правительство было вынуждено пойти на диалог, приведший к заключению Матиньонских соглашений. Борьба канакского народа за деколонизацию и независимость получает международное признание, в частности со стороны Движения неприсоединившихся стран и Южнотихоокеанского форума. В своей резолюции 41/41 А от 2 декабря 1986 года Генеральная Ассамблея постановила вновь включить Новую Каледонию в список самоуправляющихся территорий, на которые распространяется действие Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам.

12. Матиньонские соглашения, подписанные в июне 1988 года между НСФОК, Объединением за Каледонию в составе Республики (ОКРП) и правительством Франции, рассматриваются НСФОК в качестве консенсусной платформы-минимума, предусматривающей три аспекта: отказ от агрессии; совместное участие в политической и экономической жизни страны; амнистия политических заключенных и преодоление неравноправного положения, в котором оказалось канакское население. Новый статус территории предусматривал расширение полномочий трех провинций, создание ряда организаций, занимающихся вопросами развития сельских районов и освоения земельных площадей и развития канакской культуры, предусматривал ускоренную подготовку кадров, расширение возможностей

(Г-н Вамитан)

регионального сотрудничества. Не открывая четкой перспективы для независимости канаков, Матиньонские соглашения способны, тем не менее, служить основой, от которой можно отталкиваться.

13. ОКСР и правительство Франции полагают, что после референдума 1998 года Новая Каледония останется французской. НСФОК же считает, что в 1998 году независимость канаков и других общин, проживающих в территории, будет достигнута. Это трудная задача, ибо французский колониализм старается разобщить народ, но НСФОК готов с этой задачей справиться. Спустя три года после подписания Матиньонских соглашений все только начинает вставать на свои места. Во-первых, в ряде важных секторов продвижению страны на пути к независимости мешает то обстоятельство, что они контролируются правыми силами, Конгрессом территории, где большинство принадлежит ОКСР, или государством, которое не проявляет подлинной политической воли. Во-вторых, пользуясь фактически колониальным положением Новой Каледонии, противники независимости извлекают колоссальные прибыли, которые они вкладывают за рубежом. В-третьих, в результате эволюции политической ситуации во Франции и Новой Каледонии выполнение приняты сторонами обязательств может оказаться под вопросом. Ограниченный характер договоренностей 1988 года уже осуждается, однако политический настрой этнических групп Новой Каледонии говорит за успех дела НСФОК.

14. Матиньонские соглашения пока не привели к существенным результатам, гарантирующим обретение Новой Каледонией независимости. До сих пор в метрополии не вынесено решение по двум делам политическим заключенных. Изучение списков избирателей, удовлетворительно идущее на периферии, в Нумеа вызывает трудности, ибо НСФОК ничего не известно о размерах иммиграции. В активе достижений Агентства по вопросам развития сельских районов и освоения земельных площадей, которое должно заниматься перераспределением земли, всего 30,5 тыс. гектаров. В условиях, когда контролируемая НСФОК Северная провинция выкупила горнорудную компанию и использует ее для освоения канаками данного сектора, Франция через государственную компанию "Сосьете ле никель" всячески старается помешать канакам перестать быть гражданами "второго сорта". Что касается образования, то из 100 канаков, переходящих в шестой класс, только семь получают в 20-летнем возрасте степень бакалавра, а из 100 каледонийцев, получающих такую степень, только 13 человек - канаки. Следует опасаться, что профессиональную подготовку станут проходить все меньше и меньше канаков в силу нехватки кандидатов требуемого уровня. Привлечение канаков к работе в государственных учреждениях территории сталкивается с трудностями, ибо эта сфера контролируется правыми кругами. Далее, НСФОК требует от правительства сокращения зависимости от внешней помощи путем изменения структуры импорта и экспорта, создания налоговых механизмов, содействующих развитию и позволяющих контролировать отток капиталов за границу, справедливого распределения богатств. Между тем предприятия в контролируемой ОКСР Южной провинции вкладывают капиталы не в две другие провинции (контролируемые НСФОК), а исключительно в Нумеа или за рубежом.

(Г-н Вамитан)

15. Все эти проблемы будут обсуждаться на ближайшем заседании Комитета по контролю за соблюдением Матиньонских соглашений. НСФОК, в частности, рассчитывает поставить такие вопросы: общее социальное обеспечение; налоговая реформа; социальная обстановка, в частности миграция из Северной провинции и с островов Луайоте в Южную провинцию; земельные вопросы; заключение с государством контрактов в области развития; преодоление диспропорций, в частности в плане занятия канаками руководящих постов в системе государственных учреждений; образование и профессиональная подготовка; изменение разбивки территории на избирательные округа, с тем чтобы после следующих выборов НСФОК смог направить в Национальное собрание Франции своего представителя.

16. НСФОК обращается к ООН с призывом повлиять на правительство Франции с целью осуществить деколонизацию Новой Каледонии, сохранять территорию в списке самоуправляющихся и направить в нее миссию по наблюдению за развитием начатого процесса и по контролю за тем, насколько этот процесс способен привести к независимости. Четвертому комитету было бы целесообразно принять к сведению резолюцию по вопросу о Новой Каледонии, принятую на двадцать второй сессии Южнотихоокеанского форума. Референдум по вопросу самоопределения должен быть проведен в соответствии с принципами и практикой ООН. НСФОК выступает также за регулярное направление управляющей державой информации, предусмотренной статьей 73е Устава ООН.

17. Г-н Вамитан покидает место за столом петиционеров.

18. По приглашению Председателя г-н Урегей (Единый фронт освобождения канаков) занимает место за столом петиционеров.

19. Г-н УРЕГЕЙ (Единый фронт освобождения канаков) отмечает, что Франция имеет особые интересы в отношении Новой Каледонии и южнотихоокеанского региона в целом, и любой политический статус, подобный тому, который навязывается этой территории Матиньонскими соглашениями, прежде всего направлен на обеспечение интересов французского империализма в этом регионе. Действуют ли Матиньонские соглашения по прошествии трех лет после их подписания? Ушел из жизни Тжибау, подал в отставку премьер-министр Мишель Рокар, а Партия освобождения канаков вышла из состава группы, подписавшей эти соглашения., по той причине, что Франции удалось превратить сторонников борьбы за независимость в соучастников дискредитации этой борьбы. Остается лишь председатель ОКСР Жак Лефлер, который уже обратился к НСФОК с предложением о законодательном оформлении статуса автономии на основе консенсуса до проведения референдума 1998 года.

20. Подписавший Матиньонские соглашения НСФОК ведет противоречивую политику. Именно на него ложится серьезная ответственность за мобилизацию международной поддержки плана французского колониализма, реализация которого отнюдь не гарантирует канакам независимость. На словах преследуя цели развития, на деле НСФОК проводит политику разобщения канацкого народа, играя тем самым на руку французскому колониализму. Однако такая политика привела лишь к утрате фронтом своего влияния, о чем свидетельствует то, что на недавнем съезде НСФОК

(Г-н Урегей)

в Понерижуэне присутствовало лишь 60 делегатов, в то время как в работе состоявшегося до подписания Соглашений съезда НСФОК в Араме принимало участие 4000 делегатов. Таким образом, НСФОК более не является представительной организацией. В этой связи вправе ли он по-прежнему претендовать на то, что является законным представителем канакского народа, решительно осуждающего проводимую им политику?

21. План французского колониализма, направленный на передачу в частную собственность земель, являющихся коллективной собственностью канакского народа, и осуществляемый якобы в целях развития, на деле противоречит интересам канаков. Передача земли в частную собственность и проведение политики неконтролируемого развития являются частью направленного против независимости канаков плана их колониальной ассимиляции и интеграции.

22. Матиньонские соглашения означают разрушение культуры и обычаев канаков. Это скорбь канакского народа. Гениальность Мишеля Рокара заключалась в том, что ему удалось добиться проведения политики, направленной против независимости и сохранения традиций, самими же сторонниками этой независимости.

23. Что касается оформления статуса автономии на основе консенсуса, то эта идея неоднократно критиковалась ЕФОК. Дело в том, что в случае ее реализации следующим этапом станет получение территорий статуса ассоциированного с Францией государства, что позволит Франции сохранить свое колониальное господство. Предлагая НСФОК обсудить вопрос о законодательном оформлении автономии на основе консенсуса до референдума 1998 года, хотя и после проведения провинциальных выборов 1995 года, ОКСР, которому гарантирована победа на референдуме, заманивает НСФОК в ловушку, с тем чтобы добиться своих целей еще до его проведения. Кроме того, уместно упомянуть, что Жак Ширак в свою бытность премьер-министром заявил в мае 1975 года, что идея внутренней автономии как таковая уже устарела и при необходимости делать выбор следует вести речь либо о статусе департамента Франции, либо о независимости.

24. 26 июля 1991 года председатель ОКСР одобрил выдвинутую председателем Каледонского союза, одного из участников НСФОК, идею о том, чтобы на референдум 1998 года был вынесен вопрос о ратификации консенсусного соглашения о законодательном статусе территории. Такой политический маневр не нов - французское правительство традиционно использует Каледонский союз с тем, чтобы навязать НСФОК свою колониальную политику.

25. Подписание Матиньонских соглашений повлекло за собой отсрочку на 10 лет решения реальных проблем канакского народа. За время их осуществления социальные конфликты в территории лишь обострились. Разросся район трущоб в Нумее. В колониальной основе устройства общества в Новой Каледонии ничего не изменилось.

26. Представители Южнотихоокеанского форума в ходе своего визита в территорию были информированы о том, что оказываемая форумом поддержка дела независимости канаков сводится на нет в результате осуществления плана французского

/...

(Г-н Урегей)

империализма. Кроме того, понимая, что Матиньонские соглашения не гарантируют независимости канаков, некоторые страны Южнотихоокеанского форума, пользуясь тем, что НСФОК продолжает занимать противоречивую позицию, заботятся лишь об улучшении своих дипломатических и торговых отношений с Францией и другими европейскими странами.

27. В условиях проведения Международного десятилетия за искоренение колониализма Франции удалось антидемократическим путем навязать Новой Каледонии десятилетний план реколонизации канакского народа в целях защиты своих собственных интересов. А ведь создание в 1992 году единого европейского рынка еще более усилит господство французского империализма над территорией.

28. Учитывая, что политика НСФОК провалилась, ЕФОК, выступающий за немедленное предоставление канакскому народу независимости, призывает всех канаков к восстановлению единства на основе Всеобщего народного конгресса, созыв которого намечен на 25 января в Лифу. Он будет проведен в рамках проекта устройства общества канакского народа на основе признания всей полноты власти исключительно за канакскими и отказе от навешивания политических ярлыков, послужившего причиной раскола в рядах канаксов.

29. Оратор предлагает Комитету направить в Новую Каледонию миссию по изучению положения в рамках его программы действий по комплексному осуществлению Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам.

30. Г-н Урегей покидает место за столом петиционеров.

Вопрос о Виргинских Островах Соединенных Штатов

Заслушание петиционера (A/C.4/46/5)

31. По приглашению Председателя г-жа Джудит Л. Борн (Коалиция спасения Лонг-Бей, инк.) занимает место за столом петиционеров.

32. Г-жа ДЖУДИТ Л. БОРН (Коалиция спасения Лонг-Бей, инк.), выступая по вопросу об осущении и освоении покрытых водой земель в гавани Шарлотта-Амалия Вест-Индской компанией, говорит, что, хотя по договору о цессии, заключенном в связи с покупкой Соединенными Штатами Америки у Дании в 1917 году Виргинских островов Соединенных Штатов, Соединенные Штаты были обязаны сохранять концессию Вест-Индской компании, условия этой концессии никогда не уточнялись. Она подразумевала определенные виды использования гавани компанией в своих коммерческих целях и поддержание компанией судоходства в порту. Договор о цессии также предусматривал, что все вопросы, связанные с толкованием или применением Договора, должны были решаться посредством дипломатических контактов или, если это невозможно, путем обращения в международный арбитраж.

33. В 1968 году управляющая держава предъявила иск Вест-Индской компании и просила суд подтвердить, что любые права Вест-Индской компании по "концессии" 1913 года утратили силу. В 1972 году судья, председательствовавший при

(Г-жа Борн)

рассмотрении дела в Соединенных Штатах, рекомендовал правительству Виргинских островов просить правительство Соединенных Штатов урегулировать этот вопрос. Тогдашний губернатор и легислатура Виргинских островов Соединенных Штатов утвердили урегулирование законодательным решением. Это "соглашение" предусматривало действия, которые не имеют юридической силы, поскольку, помимо прочего, в полномочия правительства не входит передача находящихся под водой участков для частного коммерческого использования. После подписания в 1974 году этого "соглашения" управляющая держава передала все находящиеся под водой и наземные участки правительству Виргинских островов.

34. Через четыре года после заключения "соглашения" Виргинскими островами был принят закон о хозяйствовании в береговой зоне. Вест-Индская компания заявила, что этот закон представляет собой нарушение "соглашения", и пригрозила предъявить правительству Виргинских островов иск на 5 млн. долл. США, если в этом законе не будут предусмотрены исключения.

35. Далее оратор говорит, что после вступления исключений в силу Вест-Индская компания заняла позицию, в соответствии с которой все необходимые разрешения на экономическую деятельность должны предоставляться ей без обычной процедуры публичных слушаний. Последовал новый взрыв общественного недовольства, и в 1983 году состоялись новые слушания. В ходе этих слушаний большинство ораторов резко выступили против этого плана. Когда же стало известно, что Компания собирается приступить к земляным работам в порту уже весной 1986 года, была образована Коалиция спасения Лонг-Бей, инк., в которую вошли представители ряда организаций.

36. 7 июля 1986 года легислатура проголосовала за аннулирование "соглашения" и исключений. Тогдашний губернатор неложил на это постановление вето, однако в начале августа легислатура отвергла вето. Столкнувшись с этими действиями народа Виргинских островов, Вест-Индская компания обратилась в суды управляющей державы и возбудила иск против правительства Виргинских островов с требованием отменить акт об аннулировании. Суды управляющей державы отказались учитывать международно-правовые аспекты дела, равно как и особый статус Виргинских островов как самоуправляющейся территории. Вместо этого они применили правовые принципы, разработанные в отношении составных частей Соединенных Штатов, и вынесли решение в пользу Компании. Верховный суд Соединенных Штатов впоследствии отказался принять апелляцию на том основании, что, будучи инкорпорированной территорией или составной частью Соединенных Штатов, Виргинские острова не имеют права на апелляцию. В письме нынешнего губернатора Виргинских островов Достопочтенного Александра А. Фарелли на имя государственного секретаря Соединенных Штатов содержалась просьба о том, чтобы управляющая держава подтвердила, что данное противоречие связано с толкованием и применением международного соглашения, которое само по себе требует, чтобы подобный спор разрешался определенными внесудебными средствами, однако это письмо осталось без ответа. Государственный департамент Соединенных Штатов занял позицию полного невмешательства, которая не соответствует положениям резолюции 43/44 Генеральной Ассамблеи от 22 ноября 1988 года. По мнению

(Г-жа Борн)

государственного департамента, "правительству территории следует смириться с утратой контроля, либо использовать свое право на национализацию, выкупив находящиеся под водой и насыпные территории у Компании".

37. Оратор напоминает, что гавань Шарлотта-Амалия, Сент-Томас, имеет важное значение как нерестилище крабов, омаров и рыбы, а также как порт. Осуществляемые Вест-Индской компанией землечерпательные и насыпные работы привели к сокращению размеров нерестилища и затронули морской коридор вблизи крупного причала. Вест-Индская компания в настоящее время планирует интенсивное освоение этих площадей и строительство многоэтажных зданий коммерческого назначения, в результате чего местная община окажется отрезанной от моря. Вест-Индская компания также планирует строительство крупнейшего туристического, портового и торгового комплекса на территории, непосредственно прилегающей к принадлежащему Компании доку. Оратор говорит, что эти действия будут иметь катастрофические последствия для местной общины.

38. Правительство Виргинских островов Соединенных Штатов через губернатора Фарелли ясно дало понять, что для него неприемлемо это ограничение своего суверенитета над судоходными водами и находящимися под водой участками. Представитель Виргинских островов в конгрессе Соединенных Штатов публично заявил о том, что правительству необходимо восстановить свою собственность на землю.

39. В 1989 году губернатор Фарелли публично заявил, что он не может со всей ответственностью обещать осуществление права на национализацию этих участков в связи с тем, что территория не располагает ресурсами для выкупа данной собственности. Губернатор просил управляющую державу оказать помощь в мобилизации средств, необходимых для осуществления права на национализацию. Учитывая отсутствие до настоящего времени ответа по существу в отношении этого вопроса со стороны управляющей державы, оратор считает целесообразным, чтобы данный орган настоятельно призвал управляющую державу принять меры по оказанию помощи правительству территории в этой связи.

40. Г-жа Джудит М. Борн покидает место за столом петиционеров.

ПУНКТ 101 ПОВЕСТКИ ДНЯ: ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫМИ УЧРЕЖДЕНИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ, СВЯЗАННЫМИ С ОРГАНИЗАЦИЕЙ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Заслушание петиционеров (A/C.4/46/7)

41. По приглашению Председателя г-н Гонсалес Гонсалес занимает место за столом петиционеров.

42. Г-н ГОНСАЛЕС ГОНСАЛЕС говорит, что к числу 25 специализированных учреждений и международных организаций, перечисленных в документе A/46/229, относятся такие важные организации, как МОТ, ЮНЕСКО, ВОЗ, МПП и ЮНИСЕФ, и задается вопросом о причинах отсутствия представителей этих организаций в зале

(Г-н Гонсалес Гонсалес)

заседаний Комитета. Им следовало бы принять участие в обсуждении касающегося их самым непосредственным образом пункта повестки дня и информировать присутствующих о работе, проделанной ими в самоуправляющихся территориях, поскольку этот вопрос интересует представителей всех 19 территорий.

43. Оратор обращает внимание на тот факт, что некоторые специализированные учреждения нередко ограничивают свою деятельность лишь несколькими самоуправляющимися территориями, и считает, что это может объясняться экономическими либо политическими причинами. С одной стороны, они, по-видимому, в некоторых случаях не располагают необходимыми финансовыми средствами для реализации своих проектов в различных территориях. С другой стороны, некоторые управляющие державы, по всей видимости, не допускают представителей специализированных учреждений на территорию своих колоний.

44. С учетом вышесказанного представителям специализированных учреждений необходимо принимать активное участие в работе Четвертого комитета и Комитета 24. Для этого секретариату Четвертого комитета следует поддерживать контакты с отделениями этих организаций в Нью-Йорке и проявлять должный интерес к их участию в работе Комитета.

45. По словам оратора, он не понимает, каким образом деятельность специализированных учреждений способствует борьбе народов за независимость и полному искоренению колониализма. Оратор считает, что сегодня, спустя 30 лет после принятия резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, целесообразно уделять больше внимания обеспечению суверенитета и свободы 19 поработанных народов, а не оказанию технической и экономической помощи, которую с большим успехом можно было бы предоставлять после достижения независимости.

Заседание закрывается в 12 ч. 20 м.